

# 1 Thessalonians

1 Thess. 4:18 *Twenty-third Sunday after Pentecost, Year A, RCL; All Souls Day (All Faithful Departed), Years A, C, RCL*

παρακάλεῖτε, **parakáleite**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from παρακαλέω:

Bauer, pp. 622f.; TDNT, V, 773-799; Strong's G3870

**encourage** [NIV11, NJB, NRSV89, NRSV90], also **comfort** [NKJV], **console** [NAB]

1 Thess. 5:11 *Twenty-fourth Sunday after Pentecost, Year A, RCL*

οἰκοδομεῖτε, **oikodomeite**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from οἰκοδομέω:

Bauer, pp. 560f.; TDNT, V, 136-144; Strong's G3618

**build up** [NAB, NRSV89, NRSV90], **build . . . up** [NIV11], also **keep strengthening** [NJB]

παρακαλεῖτε, **parakaleite**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from παρακαλέω:

Bauer, pp. 622f.; TDNT, V, 773-799; Strong's G3870

**encourage** [NAB, NIV11, NRSV89, NRSV90], **give encouragement** [NJB], also **comfort**

[NKJV]

1 Thess. 5:13

εἰρηνεύετε, **eirēneúete**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from εἰρηνεύω:

Bauer, p. 226; TDNT, II, 417f.; Strong's G1514

**be at peace** [NAB, NJB, NKJV, NRSV89, NRSV90], **live in peace** [NIV11]

1 Thess. 5:14

ἀντέχεσθε, **antéchesthe**; *vb: pres mid / pass imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from ἀντέχω:

Bauer, p. 72; TDNT, II, 827f.; Strong's G472

**help** [NIV11, NRSV89], also **support** [NAB, NJB], **uphold** [NKJV, NRSV90]

μακροθυμεῖτε, **makrothymeite**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from μακροθυμέω:

Bauer, p. 489; TDNT, IV, 374-387; Strong's G3114

**be patient** [NAB, NIV11, NJB, NKJV, NRSV89], also **be longsuffering** [NRSV90]

νουθετεῖτε, **noutheteite**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from νουθετέω:

Bauer, p. 546; TDNT, IV, 1019-1022; Strong's G3560

**admonish** [NAB, NJB, NRSV89, NRSV90], also **warn** [NIV11, NKJV]

παραμυθεῖσθε, **paramytheisthe**; *vb: pres mid / pass imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from

παραμυθέομαι:

Bauer, p. 626; TDNT, V, 816-823; Strong's G3888

**encourage** [NIV11, NJB, NRSV89], also **cheer** [NAB], **comfort** [NKJV], **console** [NRSV90]

1 Thess. 5:15

διώκετε, **diōkete**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from διώκω:

Bauer, p. 200; TDNT, II, 229f.; Strong's G1377

**seek** [NAB, NRSV89], also **always aim** [NJB], **pursue** [NKJV, NRSV90], **strive to do** [NIV11]

ὁρᾶτε, **horâte**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from ὁράω:

Bauer, pp. 581f.; TDNT, V, 315-367; Strong's G3708

**see that** [NAB, NKJV, NRSV89, NRSV90], also **make sure that** [NIV11, NJB]

1 Thess. 5:16 *Third Sunday of Advent, Year B, RCL*

χαίρετε, **chaírete**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from χαίρω:

Bauer, pp. 881f.; TDNT, IX, 359-372; Strong's G5463

**rejoice** [NAB, NIV11, NKJV, NRSV89, NRSV90], **be joyful** [NJB]

1 Thess. 5:17 *Third Sunday of Advent, Year B, RCL*

προσεύχεσθε, **proseúchesthe**; *vb: pres mid / pass imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from προσεύχομαι:

Bauer, pp. 720f.; TDNT, II, 807f.; Strong's G4336

**pray** [NAB, NIV11, NJB, NKJV, NRSV89, NRSV90]

1 Thess. 5:18 *Third Sunday of Advent, Year B, RCL*

εὐχαριστεῖτε, **eucharisteíte**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from εὐχαριστέω:

Bauer, p. 328; TDNT, IX, 407-415; Strong's G2168

**give thanks** [NAB, NIV11, NJB, NKJV, NRSV89, NRSV90]

1 Thess. 5:19 *Third Sunday of Advent, Year B, RCL*

σβέννυτε, **sbénnyte**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from σβέννυμι:

Bauer, pp. 752f.; TDNT, VII, 165-168; Strong's G4570

**quench** [NAB, NIV11, NKJV, NRSV89, NRSV90], also **stifle** [NJB]

1 Thess. 5:20 *Third Sunday of Advent, Year B*

ἐξουθενεῖτε, **exoutheneíte**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from ἐξουθενέω:

Bauer, p. 277; Strong's G1848; not given in TDNT index

**despise** [NAB, NJB, NKJV, NRSV89], also **reject** [NRSV90], **treat . . . with contempt** [NIV11]

1 Thess. 5:21 *Third Sunday of Advent, Year B, RCL*

δοκιμάζετε, **dokimázete**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from δοκιμάζω:

Bauer, p. 201; TDNT, II, 255-260; Strong's G1381

**test** [NAB, NIV11, NJB, NKJV, NRSV89, NRSV90]

κατέχετε, **katéchete**; *vb: pres act imperative 2<sup>nd</sup> pers pl* from κατέχω:

Bauer, pp. 423f.; TDNT, II, 829f.; Strong's G2722

**hold fast** [NKJV, NRSV89, NRSV90], also **hold on** [NIV11, NJB], **retain** [NAB]

Crossett: Does this word look like English "catechism"?

19 July 2021